

古漢語轉碼成果統計

2008 年 3 月

中央研究院語言所文獻語料小組製表

欄 位 說 明	檔案：轉碼檔案名稱
	總字數：需轉碼檔案的總字數（單位為萬字）
	漢籍造字數：該檔案使用漢籍造字的缺字數量
	造字字頻：該檔案使用漢籍造字的缺字總頻次
	轉 Unicode 字數：漢籍造字可直接轉成 WinXP 可顯示的 Unicode 字數
	轉 Unicode 字頻：漢籍造字轉成 WinXP 可顯示的 Unicode 字之頻次
	轉構字式字數：無法轉成 Unicode 的漢籍造字字數，改以構字式表達
	轉構字式字頻：無法轉成 Unicode，改以構字式表達的漢籍造字頻次。
	新增造字數：漢字構形資料庫尚未收錄的缺字，需要另外造字的數量。

檔名	總字數 (萬字)	漢籍造 字數	造字 字頻	轉Unicode 字數	轉Unicode 字頻	轉構字 式字數	轉構字 式字頻	新增造 字數	轉碼者	完成時間
左傳	26	105	1995	94	1974	11	21	0	丁玫伶	2008/2/26
左傳(標 記)	50	106	1624	97	1607	8	17	0	丁玫伶	2008/2/26
戰國策	16	114	743	105	721	9	22	0	丁玫伶	2008/3/20
戰國策(標 記)	30	96	390	83	372	13	18	0	丁玫伶	2008/3/21
國語	10	63	307	58	299	5	8	0	丁玫伶	2008/3/26
國語(標 記)	18	55	136	50	128	5	8	0	丁玫伶	2008/3/26
莊子	8	87	1106	74	1089	13	17	0	丁玫伶	2008/4/3
莊子(標 記)	16	85	1101	73	1085	12	16	0	丁玫伶	2008/4/3
公羊	6	28	435	24	429	4	6	0	丁玫伶	2008/4/8
公羊(標 記)	11	23	121	17	104	6	17	0	丁玫伶	2008/4/8
穀梁	5	31	383	30	381	1	2	0	丁玫伶	2008/4/9

檔名	總字數 (萬字)	漢籍造 字數	造字 字頻	轉Unicode 字數	轉Unicode 字頻	轉構字 式字數	轉構字 式字頻	新增造 字數	轉碼者	完成時間
穀梁(標 記)	10	18	63	17	61	1	2	0	丁玫伶	2008/4/9
墨子	9.7	88	461	82	439	6	22	0	丁玫伶	2008/4/15
墨子(標 記)	19	76	279	70	257	6	22	0	丁玫伶	2008/4/15
韓非	13	71	244	65	234	6	10	0	丁玫伶	2008/4/21
韓非(標 記)	26	63	148	55	131	8	17	0	丁玫伶	2008/4/21
呂氏春秋	12	76	313	68	305	8	8	0	丁玫伶	2008/4/24
呂氏春秋 (標記)	25	76	313	68	305	8	8	0	丁玫伶	2008/4/24
王梵志詩 校注	2.8	9	24	8	23	1	1	0	丁玫伶	2008/4/28
入唐求法 巡禮記	8	74	701	69	694	5	7	6	丁玫伶	2008/4/30
六祖壇經	1.4	20	328	20	328	0	0	0	丁玫伶	2008/4/30
神會語錄	1.7	22	332	22	332	0	0	0	丁玫伶	2008/5/1

檔名	總字數 (萬字)	漢籍造 字數	造字 字頻	轉Unicode 字數	轉Unicode 字頻	轉構字 式字數	轉構字 式字頻	新增造 字數	轉碼者	完成時間
遊仙窟	1	42	83	38	79	4	4	1	丁玫伶	2008/5/2
二程集	61	164	1475	144	1306	20	169	0	丁玫伶	2008/5/8
一片情	9	44	816	37	606	7	210	3	丁玫伶	2008/7/4
五鼠鬧東 京傳	2.7	23	123	20	119	3	4	1	丁玫伶	2008/7/7
天湊巧	3	30	189	24	178	6	11	1	丁玫伶	2008/7/8
弁而釵	9	45	429	35	384	10	45	4	丁玫伶	2008/7/9
百家公案	17.6	134	2418	120	1942	14	476	0	丁玫伶	2008/7/11
咒棗記	4.7	38	407	34	396	4	11	3	丁玫伶	2008/7/14
宜春香質	8	56	547	47	463	9	84	3	丁玫伶	2008/7/15
魏忠賢小 說斥奸書	8.6	54	455	50	446	4	9	0	丁玫伶	2008/7/15
飛劍記	4	34	395	32	390	2	5	1	丁玫伶	2008/7/17

檔名	總字數 (萬字)	漢籍造 字數	造字 字頻	轉Unicode 字數	轉Unicode 字頻	轉構字 式字數	轉構字 式字頻	新增造 字數	轉碼者	完成時間
貪欣誤	4	26	210	24	205	2	5	0	丁玫伶	2008/7/17
醋葫蘆	14	68	1036	53	1001	15	35	1	丁玫伶	2008/7/18
錢塘湖隱 濟顛禪師 語錄	3.6	17	270	13	247	4	23	0	丁玫伶	2008/7/21
療妬緣	4	11	198	11	198	0	0	0	丁玫伶	2008/7/21
鐵樹記	5	49	299	40	264	9	35	1	丁玫伶	2008/7/22
型世言	34	82	1708	76	1699	6	9	12	丁玫伶	2008/7/24
五燈會元	77	308	6587	267	6239	41	348	6	丁玫伶	2008/8/4
醒世恒言	54	185	2973	171	2930	14	43	1	丁玫伶	2008/8/6
警世通言	37	136	2994	128	2963	8	31	0	丁玫伶	2008/8/7
初刻拍案 驚奇	39	180	2084	170	1970	10	114	7	丁玫伶	2008/8/11

